

NĚMECKÁ SLOVESA S PŘEDLOŽKAMI

v učebních obrázcích
a příbězích

PÍSEMKA

Zuzana Link

A1/A2

Prohlášení

Budu velmi potěšena, bude-li Vás tato písemka bavit a přinese Vám mnoho nových znalostí. Do tvorby následujících stránek jsem vložila velmi mnoho času a energie. Proto Vás prosím, víte-li o lidech, co se chtějí naučit německá slovesa s předložkami pomocí obrázků a obrázkových příběhů a rovněž své nově nabyté vědomosti následně otestovat, odkažte je přímo na mé webové stránky www.zuzanalink.cz, kde si pracovní sešit i s touto písemkou mohou koupit. Písemka je jako dárek součástí pracovního sešitu "Německá slovesa s předložkami v učebních obrázcích a příbězích A1/A2". Jakékoli její šíření nebo poskytování někomu dalšímu bez mého vědomí je zakázáno, je porušením autorského zákona a může být stíháno.

Současně chci uvést, že jsem při tvorbě obsahu této písemky vycházela ze svých praktických i teoretických zkušeností lektorky němčiny. Díky regionální rozmanitosti němčiny však mohou mít některá slovní vyjádření více možností použití či se od toho mého mohou lišit. Za tyto rozdílnosti ani za úspěchy čtenářů při procvičování pomocí této písemky nepřebírám zodpovědnost.

Děkuji Vám za pochopení a respektování těchto sdělení.

Zuzana Link

OBSAH

POZDRAVENÍ	4
PÍSEMKA	5
ŘEŠENÍ včetně PŘEKLADU	11
VYHODNOCENÍ	13

Pěkný den, přátelé.

Je to tu!

Dneska píšem!

Uvařte si dobrý čaj nebo kávu, uveleďte se do svého ušáku a potřebujete-li, vytáhněte taháky.

Nene, nejprve prosím zkuste během písemky neopisovat. Budete mít o to větší radost, až ji dokončíte bez koukání do taháku.



Jak na to?

Na každé stránce najdete úkoly, které se pokuste co nejlépe splnit. Věty u obrázků většinou najdete ve velmi podobném kontextu, v jakém jste je ve svém pracovním sešitě procvičovali.

Během písemky **můžete celkem nasbírat 20 bodů**, tedy za každou úlohu získáváte 1 bod. Součet bodů každé stránky si napište do jejího pravého dolního rohu: "____ Punkte" (= body).

Aby se body dobře počítaly, nadělte si prosím i za tvoření vět v němčině vždy jen po jednom bodu. Víím, víím, je to nespravedlivé, protože vás překlad věty do němčiny stojí mnohem více úsilí než jen doplnění předložky nebo slovesa. Ale na druhou stranu nevím, jak bych vám jako paní učitelka ve zkratce vysvětlila, jak se takové věty bodově hodnotí, aby to bylo férové. :-)

Až si tedy všechny věty v klidu doplníte, **zkontrolujte si výsledky podle řešení a všechny body sečtěte**. Následně se podívejte, jakou známku byste dostali na německé, resp. bavorské, škole.

Nejlepší známka je 1 a nejhorší 6. Známkovací stupnici jsem vám vytvořila podle jedné z možných hodnotících tabulek, které používají učitelé na německých školách.



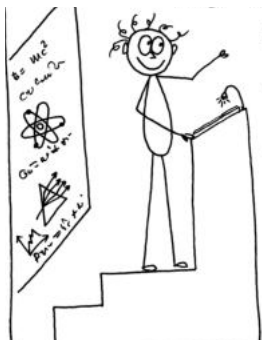
A přátelé, až budete mít sečteno a podtrženo, **pochlubte se mi svojí známkou**.
Těším se, až vás budu moci pochválit. :-)

Užijte si čas se svojí písemkou!
Viel Spaß!

Zuzana

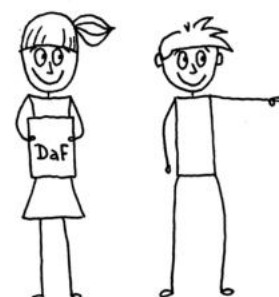
Ergänzen Sie fehlende Präpositionen.

Doplňte chybějící předložky.



- Interessierst du dich _____ Physik?
- Nein, gar nicht. Ich mag lieber Chemie.

- Entschuldigung. Können Sie mir helfen?
- Wo kann ich mich über die Deutschprüfung informieren?
- Sie können sich _____ Herrn Rupp informieren.



Vielen Dank _____ deinen Anruf,
Selina.

Ich habe mich sehr
_____ ihn gefreut.

Mach´s gut, Julia!
Wir sehen uns am Samstag!
Ich freue mich _____ dich!



____ Punkte

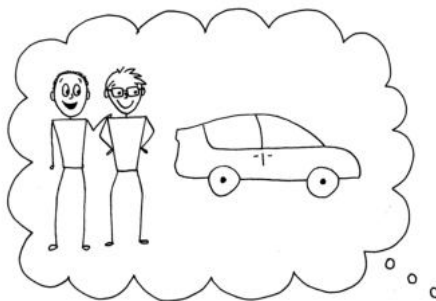
**Ergänzen Sie in jedem Satz das passende Verb
in der richtigen Form.**

Doplňte do každé věty vhodné sloveso ve správném tvaru.



Was ist los?

doch mit mir, wenn es dir
nicht gut geht!



- Hast du dich mit meinem Bruder
über seinen neuen BMW
_____?
- Ja, er ist sehr begeistert von seinem
neuen Auto.



___ Punkte

Übersetzen Sie ins Deutsche!

Přeložte do němčiny!

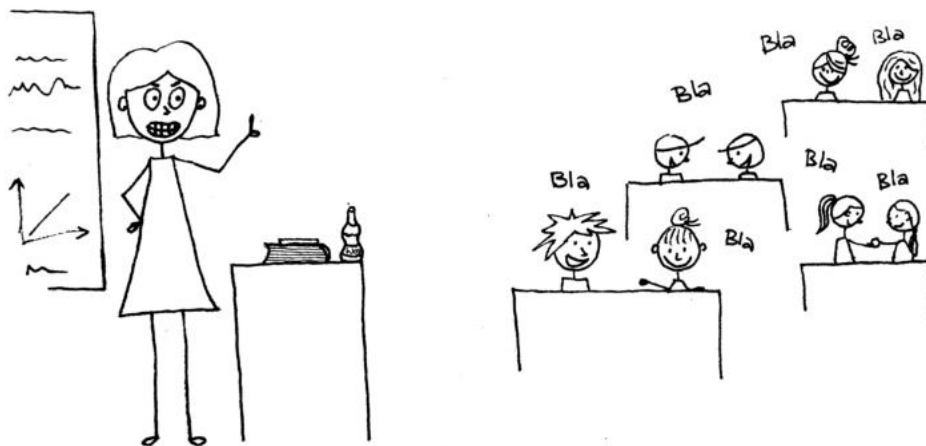


___ Punkte

Ergänzen Sie fehlende Präpositionen.

Doplňte chybějící předložky.

Psssst...! Hört endlich _____ dem Reden auf!



SLAVIA



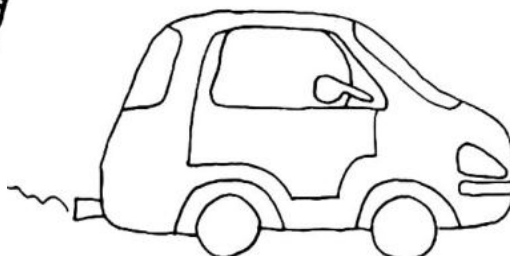
Ich halte _____ den AC Sparta Praha.
Und du?

SPARTA



Ich treffe mich _____
meinem neuen Freund
vor der Autowerkstatt.
Er arbeitet _____ Audi.

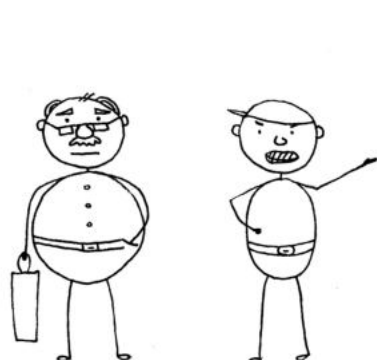
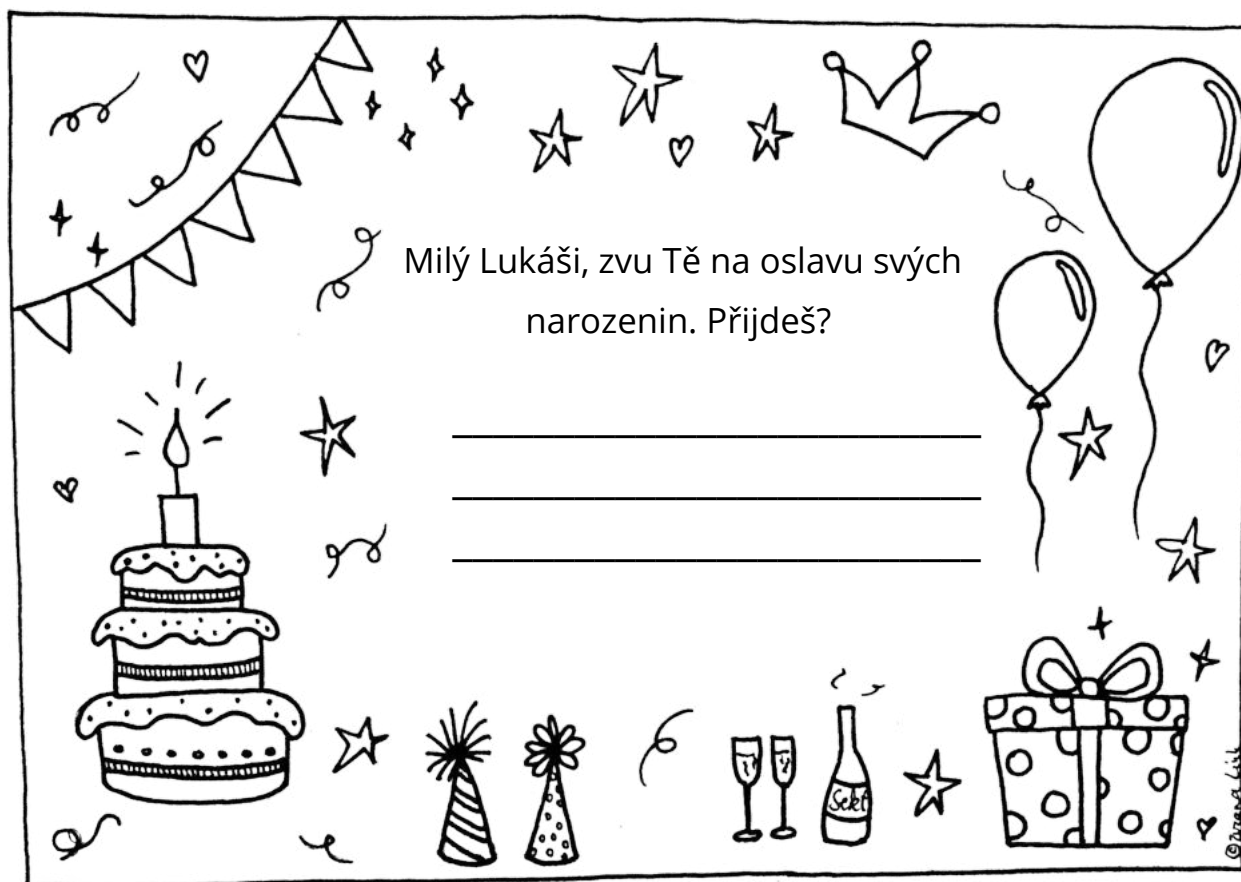
Wie heißt er denn?
Kenne ich ihn? Erzähl
mir doch etwas _____
ihn!



_____ Punkte

Übersetzen Sie ins Deutsche!

Přeložte do němčiny!



____ Punkte

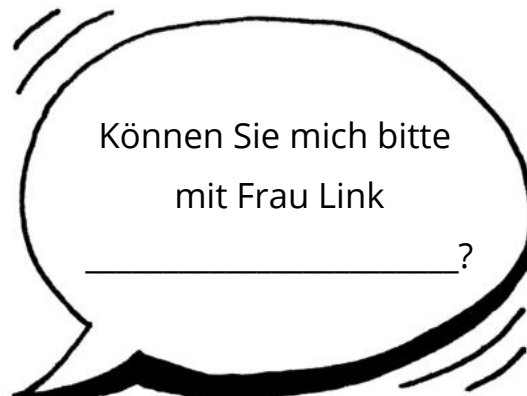
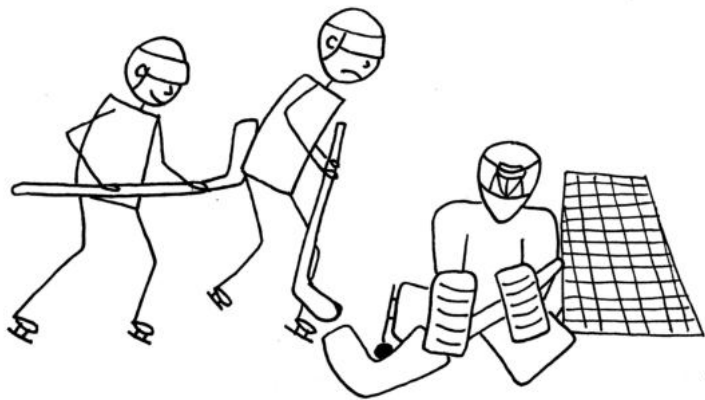
**Ergänzen Sie in jedem Satz das passende Verb
in der richtigen Form.**

Doplňte do každé věty vhodné sloveso ve správném tvaru.



Sowohl Tschechien, als auch
die Slowakei haben an der
Eishockeyweltmeisterschaft

_____.



____ Punkte

ŘEŠENÍ

- Str. 5
- Interessierst du dich **für** Physik? - Zajímáš se o fyziku?
 - Nein, gar nicht. Ich mag lieber Chemie. - Ne, vůbec ne. Mám raději chemii.
-
- Entschuldigung. Können Sie mir helfen? - Promiňte, můžete mi pomoci?
 - Wo kann ich mich über die Deutschprüfung informieren? - Kde se můžu informovat o zkoušce z němčiny?
 - Sie können sich **bei** Herrn Rupp informieren. - Můžete se informovat u pana Ruppa.
-
- Vielen Dank **für** deinen Anruf, Selina. - Moc děkuju za zavolání, Selino.
 - Ich habe mich sehr **über** ihn gefreut. - Měla jsem z něj (= ze zavolání) radost.
 - Mach ´s gut, Julia! Wir sehen uns am Samstag! Ich freue mich **auf** dich! - Měj se hezky, Julie! Uvidíme se v sobotu! Těším se na tebe!
-
- Str. 6
- Was ist los? **Rede** doch mit mir, wenn es dir nicht gut geht! - Co se děje? Mluv se mnou přeci, když ti není dobře!
-
- **Warte** hier auf mich! Ich komme gleich! - Počkej tu na mě! Hned přijdu!
-
- Hast du dich mit meinem Bruder über seinen neuen BMW **unterhalten**? - Bavit ses s mým bráchou o jeho novém BMW?
 - Ja, er ist sehr begeistert von seinem neuen Auto. - Ano, je ze svého nového auta velmi nadšený.
-
- Str. 7
- Pojd', zeptáme se toho pána na cestu ke hradu! - Komm, wir **fragen** den Mann **nach** dem Weg zur Burg!
-
- Jaký byl tvůj den? Moc hezký. Celý den jsem na tebe myslel. - Wie war dein Tag? Sehr schön. Ich habe den ganzen Tag **an** dich **gedacht**.

Str. 8 • Psssst...! Hört endlich **mit** dem Reden auf! - Přestaňte konečně s tím mluvením!

.....

• Ich halte **für** den AC Sparta Praha. Und du? - Fandím Spartě Praha. A ty?

.....

• Ich treffe mich **mit** meinem neuen Freund vor der Autowerkstatt. Er arbeitet **bei/für** Audi. - Setkám se se svým novým přítelem před autoservisem. On pracuje u/pro Audi.

• Wie heißt er denn? Kenne ich ihn? Erzähl mir doch etwas **über** ihn! - Jak se jmenuje? Znáám ho? Vyprávěj mi o něm přeci něco!

.....

Str. 9 • Milý Lukáši, zvu Tě na oslavu svých narozenin. Přijdeš? - Lieber Lukas, ich **lade** dich **zu** meiner Geburtstagsfeier **ein**. Kommst du?

.....

• Nemůžu si na našeho nového souseda zvyknout. Je moc hlasitý. - Ich kann mich **an** unseren neuen Nachbarn nicht **gewöhnen**. Er ist sehr laut.

.....

Str. 10 • Nico, **erinnerst** du dich an meine Freundin Emma? - Nico, vzpomínáš si na moji kamarádku Emmu?

• Natürlich! Hallo Emma! - Samozřejmě! Ahoj Emmo!

.....

• Sowohl Tschechien, als auch die Slowakei haben an der Eishockeyweltmeisterschaft **teilgenommen**. - Jak Česko, tak Slovensko se účastnilo hokejového mistrovství světa.

.....

• Können Sie mich bitte **mit** Frau Link **verbinden**? - Můžete mě prosím spojit s paní Link?

.....

VYHODNOCENÍ

Maximální počet bodů je 20.

V této tabulce se můžete podívat, jakou známku byste dostali, kdybyste písemku psali na škole v Německu, resp. v Bavorsku.

Nejlepší známka je 1 a nejhorší 6.

Kolik máte celkem bodů?

Počet bodů	Známka
18 - 20	1
14 - 17	2
10 - 13	3
6 - 9	4
2 - 5	5
0 - 1	6

Jste se svou známkou spokojení?

Jestli ano, tak vám moc gratuluju a těším se, že se mi pochlubíte emailem (zuzana@zuzanalink.cz).

V případě, že úplně spokojeni nejste, neházejte flintu do žita. Znamená to jen, že některé předložkové vazby ještě budou potřebovat vaši pozornost.



Milí přátelé, mějte se moc hezky, užívejte si němčinu a těším se na vás v naší facebookové komunitě Kouzlo němčiny, na LinkedIn, Instagramu či na blogu.

Zuzana Link